tuvio

Инструкция
пользователя



TJ01MM

# Соковыжималка для цитрусовых и гранатов

Рады встрече. Мы — Tuvio, бренд удобной бытовой техники, придуманный в Яндексе.

Рекомендуем внимательно прочитать инструкцию, чтобы ознакомиться с особенностями устройства и техникой безопасности. Советуем сохранить руководство — к нему можно обратиться, если возникнут вопросы.

Мы постоянно работаем над улучшением инструкций. Версия с последними обновлениями доступна на сайте tuvio.ru.

# Содержание


01

## Техника безопасности

1.1. Общие меры предосторожности 6
1.2. Меры предосторожности при работе с электричеством 8
1.3. Меры предосторожности при эксплуатации 9
1.4. Правила хранения и транспортировки 11
1.5. Правила утилизации 12

02

## Описание устройства 13

03

## Перед началом использования 14

04

## Использование соковыжималки

4.1. Сборка соковыжималки 15
4.2. Использование устройства 16
4.3. Использование насадок 17
4.4. Система защиты от перегрева и перегрузки 18

05

## Техническое обслуживание и уход

5.1. Общие рекомендации 19
5.2. Очистка соковыжималки 20

06

## Устранение неисправностей 21

07

Гарантия

7.1. Негарантийные случаи 23

08

Технические характеристики 24

09

Комплектация 25

# Техника безопасности

01

## 1.1. Общие меры предосторожности

- Устройство предназначено для отжима сока из цитрусовых фруктов и граната в бытовых и аналогичных целях, в частности:
  - в кухонных зонах для персонала, в магазинах, офисах и прочих непромышленных условиях;
  - в фермерских домах;
  - клиентами в гостиницах, мотелях и прочей инфраструктуре жилого типа;
  - в условиях режима пансиона «проживание плюс завтрак».

- Перед использованием устройства прочитайте инструкцию пользователя.

- Изготовитель не несёт ответственности в случае несоблюдения правил техники безопасности и положений настоящей инструкции.

- Устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании устройства лицом, ответственным за их безопасность.

- Не оставляйте устройство без присмотра.

- Не позволяйте детям играть с устройством.
- Храните устройство в недоступном для детей месте.
- Не используйте устройство при возникновении любых неисправностей и повреждений.
- Сохраните инструкцию (по возможности с чеком и коробкой), при необходимости вы всегда можете к ней обратиться. Инструкция также доступна на сайте tuvio.ru.
- Изготовитель оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить незначительные изменения в конструкцию устройства, не влияющие кардинально на его безопасность, работоспособность и функциональность.
- Положения настоящей инструкции не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации устройства. При работе с устройством будьте осторожны, внимательны, в неописанных ситуациях — руководствуйтесь здравым смыслом.

## 1.2. Меры предосторожности при работе с электричеством

- Подключайте устройство только к сети с напряжением, соответствующим маркировке на корпусе.

- Используйте удлинители, рассчитанные на потребляемую мощность устройства, — несоответствие характеристик может привести к короткому замыканию или возгоранию.

- Во избежание удара электрическим током:
  — не дотрагивайтесь мокрыми руками до вилки или любой другой части устройства, находящейся под напряжением;
  — не погружайте устройство и шнур питания в воду или под струю воды, а также в другие жидкости;
  — не прикасайтесь к металлическим частям вилки при отключении и включении устройства.

- Если устройство, подключённое к сети питания, оказалось в воде, не погружайте руки в воду и не прикасайтесь к нему, немедленно отключите устройство от сети питания и обратитесь к квалифицированному специалисту.

- Отключайте устройство от сети питания после использования, перед его очисткой, при перемещении и перед сменой насадок соковыжималки.

- Перед очисткой убедитесь, что устройство отключено от сети питания. Строго следуйте инструкциям по очистке (см. раздел «Техническое обслуживание и уход»).

- Следите за тем, чтобы шнур питания не был зажат, не перекручивался и не попадал на острые края предметов, углы и кромку мебели. Случайное повреждение шнура питания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену должен произвести квалифицированный специалист.

## 1.3. Меры предосторожности при эксплуатации

- Во избежание короткого замыкания и выхода устройства из строя не храните и не используйте его в среде с температурой выше 40 °C или ниже 0 °C и в помещениях с повышенной влажностью.

- Не пользуйтесь устройством на открытом воздухе: если внутрь корпуса попадёт вода или посторонние предметы, оно может выйти из строя.

- Не используйте устройство рядом с легковоспламеняющимися и взрывоопасными материалами, так как это может привести к возгоранию или взрыву. Держите устройство вдали от источников огня и тепла, чтобы избежать деформации корпуса.

- Во время переноса устройства держите его обеими руками. Не держитесь только за основание или верхнюю часть.

- Не используйте аксессуары, которые не входят в комплект поставки.

- Не вставайте и не садитесь на устройство, не ставьте на него предметы.

- Перед началом работы убедитесь, что устройство правильно собрано. Не используйте соковыжималку в разобранном виде.

- Соковыжималка крепится к рабочей поверхности ножками-присосками. Не устанавливайте устройство на мягкой или рельефной поверхности, а также поверхности, имеющей повреждения и неровности.

- Размещайте устройство только на ровной, твёрдой, чистой и сухой поверхности.

- Для лучшей фиксации соковыжималки на рабочей плоскости немного смочите ножки-присоски. Разместите устройство на поверхности и слегка нажмите на него.

- Не прилагайте чрезмерных усилий при выжимании сока и не используйте слишком твёрдые продукты. Соковыжималка имеет функцию защиты мотора от перегрузки.

- Дайте двигателю поработать несколько секунд без загрузки продуктов, прежде чем приступите к отжиму сока.

- В носике для подачи сока в стакан может скапливаться мякоть. Регулярно очищайте носик после использования.

- Время непрерывной работы устройства не должно превышать 5 минут. После 5 минут работы делайте перерыв не менее 15 минут.

- Выключайте устройство от сети питания перед сменой насадок и очисткой устройства.

- Не разбирайте устройство самостоятельно и не вносите изменений в его конструкцию. Незначительные неисправности можно устранить самостоятельно, способами, указанными в настоящей инструкции (см. раздел «Устранение неисправностей»). Устранение иных неисправностей и ремонт должны производиться исключительно квалифицированным специалистом. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке устройства и травмам.

- Прекратите использование и обратитесь к квалифицированному специалисту, если устройство имеет видимые повреждения и/или не работает должным образом.

## 1.4. Правила хранения и транспортировки

- Храните устройство в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.
- Чтобы не повредить шнур питания, не наматывайте его на корпус. Перед отправкой устройства на хранение убирайте шнур в специальный отсек в основании соковыжималки.
- При транспортировке и хранении не подвергайте устройство механическому воздействию, которое может привести к повреждению устройства или нарушению целостности упаковки.
- Берегите упаковку устройства от попадания воды и других жидкостей.
- Рекомендуется использовать оригинальную упаковочную коробку для хранения и транспортировки.
- Не подвергайте устройство воздействию температур ниже 0 °C или выше 40 °C.
- Перед отправкой устройства на хранение помойте и тщательно высушите все части соковыжималки (см. подраздел «Очистка соковыжималки»).

## 1.5. Правила утилизации



Такая маркировка означает, что эту соковыжималку нельзя выбрасывать вместе с обычными бытовыми отходами. Для предотвращения возможного причинения вреда окружающей среде и здоровью людей в результате неконтролируемого сброса отходов подойдите к вопросу утилизации ответственно и сдайте отслужившее устройство на переработку.

Этим вы поспособствуете экологически безопасному повторному использованию материальных ресурсов. Для возврата использованного устройства обратитесь в пункт раздельного сбора отходов. Так соковыжималка будет отправлена на переработку, безопасную для окружающей среды.

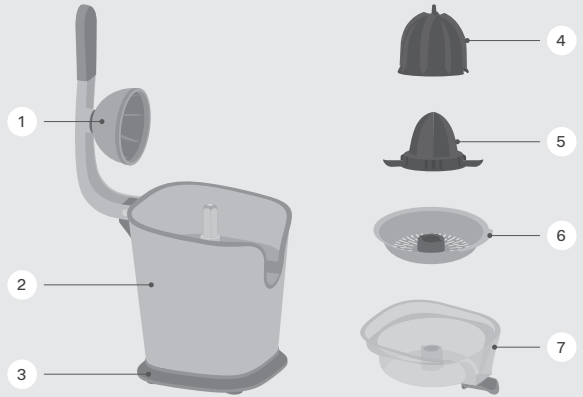


Материалы, помеченные этим знаком, можно переработать.

# Описание устройства

02

1. Рычаг для отжима сока с защитной крышкой
2. Корпус соковыжималки
3. Основание с отсеком для хранения шнура питания
4. Дополнительная насадка-конус большего диаметра
5. Насадка-конус
6. Фильтр
7. Контейнер с носиком для подачи сока в стакан




Фактическая конструкция и внешний вид зависят от модели и предписаний производителя. Изображение на текущей странице приведено для ознакомления.

# Перед началом использования

03

- Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.
- Не снимайте с устройства предупреждающие наклейки, наклейки-указатели и наклейку с серийным номером.
- После транспортировки или хранения устройства при низких температурах необходимо подождать 2 часа при комнатной температуре перед включением соковыжималки.
- Протрите корпус устройства влажной тканью. Тщательно очистите детали, которые будут соприкасаться с продуктами (см. подраздел «Очистка соковыжималки»).
- Перед сборкой устройства убедитесь, что все съёмные части полностью высохли, внешние и видимые внутренние части устройства не имеют повреждений, сколов и других дефектов.
- Размотайте шнур питания необходимой длины из отсека для хранения шнура, находящегося в основании соковыжималки.
- Установите устройство на ровной, твёрдой, чистой и сухой поверхности.

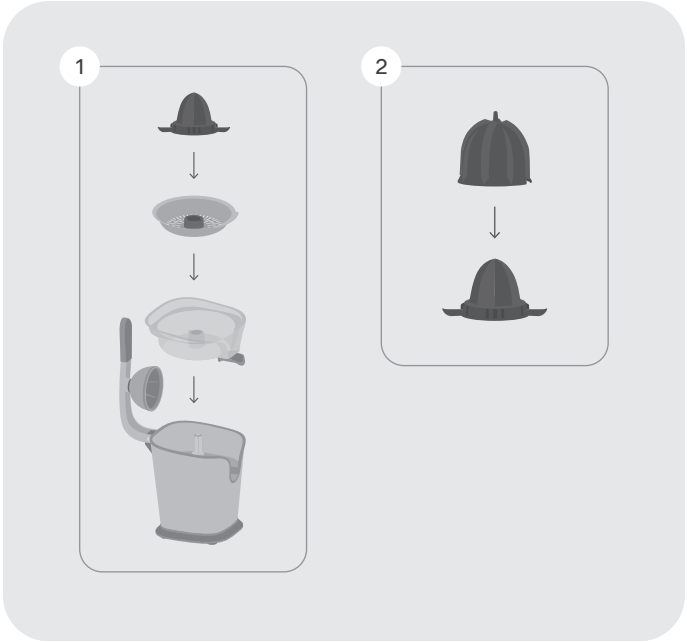
# Использование соковыжималки

04

## 4.1. Сборка соковыжималки

1. Установите в корпус соковыжималки последовательно контейнер с носиком для подачи сока в стакан, фильтр и насадку-конус, как показано на рисунке.

2. Если вы хотите использовать дополнительную насадку-конус большего диаметра, установите её на основную насадку-конус.




Фактическая конструкция и внешний вид зависят от модели и предписаний производителя. Изображение на текущей странице приведено для ознакомления.

## 4.2. Использование устройства

- Конструкция устройства позволяет собирать сок в контейнер с носиком для подачи сока в стакан (см. раздел «Описание устройства») или подавать сок непосредственно в стакан.
  - — Для сбора сока в контейнер оставьте носик контейнера в положении вверх.
  - — Для подачи сока в стакан расположите стакан под носиком контейнера так, чтобы сок попадал непосредственно в стакан, и опустите носик контейнера вниз.

- Цитрусовые соки лучше употреблять сразу и не хранить в металлической посуде.

- Время непрерывной работы устройства не должно превышать 5 минут. После 5 минут работы делайте перерыв не менее 15 минут.

- Соковыжималка имеет функцию «Капля-стоп» для предотвращения разбрызгивания капель через носик. По завершении работы поднимите носик контейнера вверх, чтобы не пролить остатки сока.

- Для лучшей работы соковыжималки периодически очищайте фильтр от накопившейся мякоти.

1. Подготовьте заранее цитрусовые фрукты или гранат: вымойте и протрите их насухо.
2. Подключите устройство к сети питания.
3. Разрежьте фрукт поперёк на равные части.
4. Возьмите одну половинку фрукта, поместите её разрезанной стороной на насадку-конус, опустите на фрукт рычаг для отжима сока с защитной крышкой и слегка надавите. Чрезмерное давление может привести к поломке.

5 Соковыжималка автоматически начнёт вращение насадки и подачу сока.

6 Когда подача сока прекратится, возьмите следующую половинку фрукта. Чтобы остановить работу соковыжималки, поднимите рычаг для отжима сока с защитной крышкой.

7 После использования отключите соковыжималку от сети питания.

8 Немного подождите, очистите соковыжималку и съёмные детали (см. раздел «Техническое обслуживание и уход»).

## 4.3. Использование насадок

| Насадка-конус | Рекомендации по использованию |
|---|---|
|  Меньшего диаметра | Используйте для получения сока из небольших цитрусовых, например лимона и лайма |
|  Большего диаметра | Используйте для получения сока из крупных фруктов, например грейпфрута и граната |

Фактическая конструкция и внешний вид зависят от модели и предписаний производителя. Изображение на текущей странице приведено для ознакомления.

## 4.4. Система защиты от перегрева и перегрузки

- Соковыжималка оснащена системой защиты двигателя от перегрева и перегрузки. При сильном давлении или давлении под углом, а также при использовании слишком твёрдых продуктов двигатель блокируется. Частая блокировка двигателя может привести к поломке. Не прилагайте чрезмерных усилий при приготовлении сока, давите на насадку строго вертикально и не используйте слишком твёрдые продукты.

- Делайте 15-минутный перерыв после непрерывной работы устройства в течение 5 минут. Если перегрева избежать не удалось, отключите устройство от сети питания и дайте ему полностью остыть. При дальнейшей эксплуатации сократите время непрерывной работы.

# Техническое обслуживание и уход

05

## 5.1. Общие рекомендации

- Перед очисткой выключите устройство и отключите его от сети питания.
- Корпус устройства протирайте мягкой увлажнённой тканью.
- Не используйте для очистки корпуса устройства и съёмных деталей абразивные чистящие средства, средства для мытья стёкол или универсальные моющие средства.
- Не погружайте устройство и шнур питания в воду или под струю воды.
- Для поддержания работоспособности устройства проводите регулярное техническое обслуживание.

## 5.2. Очистка соковыжималки

- Все насадки и детали устройства очищайте сразу после использования.
- Очищайте съёмные детали тёплой водой с использованием мягких неабразивных моющих средств, подходящих для чистки предметов, контактирующих с продуктами питания. Также для очистки можно использовать мягкую ткань или мягкую неабразивную сторону губки.
- Не используйте при очистке устройства и деталей грубые салфетки или губки, абразивные чистящие средства.
- Корпус соковыжималки протирайте мягкой увлажнённой тканью по мере необходимости.
- Насадки, фильтр и контейнер с носиком для подачи сока в стакан можно мыть в посудомоечной машине при температуре не выше 60 °C.

# Устранение неисправностей

06

Незначительные неисправности можно устранить по инструкции ниже. Если неисправности нет в перечне или её не удалось устранить самостоятельно, отключите устройство от электрической сети и обратитесь к квалифицированному специалисту.

| Неисправность | Возможные причины | Способ устранения |
|---|---|---|
| Устройство не включается | Отсутствует питание | Убедитесь, что устройство подключено к исправной розетке |
| Двигатель остановился, или насадка вращается в обратную сторону | Слишком сильное давление на насадку | Плавно нажимайте на насадку, не прилагая чрезмерных усилий |
| | Давление на насадку под углом | Давите на насадку строго вертикально |

| | | |
|---|---|---|
| Устройство отключилось во время работы | Нет давления на насадку | Убедитесь, что прилагаете давление на насадку. Двигатель устройства останавливается при отсутствии давления |
| | Сработала защита от перегрева | Отключите устройство от сети питания и дайте ему полностью остыть. При дальнейшей эксплуатации сократите время непрерывной работы |

# Гарантия

07

Официальная гарантия: 1 год.
Срок службы: 3 года.

Период официальной гарантии и срока службы устройства отсчитывается с даты продажи конечному покупателю.

## 7.1. Негарантийные случаи

Изготовитель гарантирует отсутствие производственных дефектов и дефектов материалов при использовании устройства и съёмных деталей в соответствии с этой инструкцией.

Гарантия не распространяется на следующие случаи:

- повреждения, возникшие из-за неправильного использования, механического или другого внешнего воздействия, контакта с жидкостью или огнём;
- повреждения, возникшие из-за неквалифицированного вмешательства;
- естественный износ устройства и съёмных деталей.

Изготовитель не несёт ответственности за ущерб, вызванный использованием не по назначению или с нарушением требований, установленных этой инструкцией. В случае неисправности обратитесь к квалифицированному специалисту.

# Технические характеристики

08

| | |
|---|---|
| Модель | TJ01MM |
| Напряжение | 220–240 В, 50 Гц |
| Мощность | 160 Вт |
| Материал корпуса | Металл, пластик |
| Защита от поражения электротоком | Класс II |
| Защита от перегрева | Есть |
| Функция «Капля-стоп» | Есть |
| Объём контейнера для сока | 200 мл |
| Материал съёмного фильтра | Нержавеющая сталь |
| Съёмные насадки | 2 |
| Прорезиненные ножки | Есть |
| Габаритные размеры | 270 × 200 × 290 мм |
| Вес нетто | 2,55 кг |
| Длина электрошнура | 0,8 м |

# Комплектация

09

| Наименование | Количество |
|---|---|
| Соковыжималка | 1 шт. |
| Контейнер с носиком для подачи сока в стакан | 1 шт. |
| Съёмный фильтр из нержавеющей стали | 1 шт. |
| Насадка-конус | 1 шт. |
| Дополнительная насадка-конус большего диаметра | 1 шт. |
| Краткое руководство | 1 шт. |
| Инструкция пользователя | 1 шт. |

Изготовитель постоянно работает над усовершенствованием устройств. В связи с этим форма, комплектация и технические характеристики соковыжималки могут быть изменены без предварительного уведомления.

Если у устройства есть какие-либо различия с этой инструкцией, преимущественную силу имеет продукт.

Продукция сертифицирована в соответствии с законодательством РФ. Информацию о подтверждении соответствия товара вы можете получить на сайте tuvio.ru.

| | |
|---|---|
| Импортёр | ООО «Маркет.Трейд» |
| Адрес местонахождения | 121099, Россия, г. Москва, Новинский б-р, д. 8 |
| Адрес электронной почты | info@tuvio.ru |
| Изготовитель | Винд Мобилити Текнолоджи (Пекин) Лимитед |
| Адрес местонахождения | Китай, Пекин, Донченг дистрикт, Нанчанг Хутонг 2, строение 1, 13Ф, пом. 11605. |
| Страна производства | Китай |
| Дата изготовления | См. на устройстве |
| Версия | UM-02 |

EAC

Узнать больше
о бренде Tuvio
и связаться
с поддержкой

